

என் வைத்திய நிபுணர்கள்  
பொருள் செலவும்  
கண்ணாடிகளையும்  
சரியாகக் கொடுப்பார்கள்

★ ★ ★ ★

எஸ். எம். பெர்னாண்டோ  
580, ஸ்டூயுத்திரி வீதி,  
இலங்கை வங்கி அருகாமையிலும்  
யாழ்ப்பாணம்.



# உதயன்

Registered as a Newspaper

விலை  
ரூபா  
5-00

S. M. FERNANDO  
Opticians  
Sight Tested Prescriptions  
Accurately Dispensed

★ ★ ★

580, HOSPITAL ROAD,  
Near Bank of Ceylon  
JAFFNA

சுடர்: 6 திருவள்ளூர் ஆண்டு 2022 புரட்டாதி 27 குாயிற்றுக்கிழமை [13-10-1991] UTHAYAN - A Lively National Tamil Daily சுதிர: 313

## ஜனாதிபதிக்கு எதிராக மீண்டும்

## குற்ற விசாரணைப் பிரேரணை

### லலித் குழு எம். பி. ஒருவர் மீண்டும் பிரேமாத் பக்கம்

முன்னாள் அமைச்சர் லலித் அத்தவழிமுதலி தலைமையிலான அதிர்வுத் தி குழுவில் சேர்ந்து கொண்ட மாத்திரை மாவட்ட எம். பி. டாக்டர் பி. எம். பி. சிறித் மீண்டும் ஜனாதிபதி பிரேமாதானா

### எதிரணியைக் கண்டித்து அரசு தரப்பு பிரேரணை

எதிர்ப்பு கட்சியினர் கண்டிக்கும் பிரேரணை ஒன்றை நடாத்தும் நோக்கம் கொண்ட வர ஆணை கு. தே. ச. முயற்சிப்பதாகத் தகவல் அளித்த வட்டாரங்கள் தெரிவிக்கின்றன.

ஜனாதிபதிக்கு எதிராக அரசியல் குற்ற விசாரணைப் பிரேரணையைக் கொண்டு வரும் விஷயத்தில் சபாநாயகர் மீது எதிரணியினர் தலை

### கண்டி நகரில் பிரேமாத் நன்றி தெரிவித்து கூட்டம்

கொழும்பு, அக்ட. 18  
ஜனநாயகத்திற்குக் கிடைத்த வெற்றியைக் குறித்து மூலமாக கண்டிவில் எதிர்ப்பு மன்றத்தினால் உடனடியாக நடைபெறும் என்று அறிவிக்கப்பட்டிருக்கிறது.

அன்றைய மக்களுக்கு எதிராக மேற்கொள்ளப்பட்டதாகக் கூறப்படும் குற்றங்களைப் பற்றிய விவரங்கள் இப்போது தெரிவிக்கப்படும் என்று எதிர்ப்பாளர்கள் பல்வேறு தரங்களில் அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

### சபாநாயகருக்கு லஞ்சம் வழங்க நவலோக அதிபர் முயன்றாராம்!

கொழும்பு, அக்ட. 18  
"நவலோக" நிறுவனங்களின் அதிபர் தமக்கு லஞ்சம் வழங்க முன்வந்தார் என்று சபாநாயகர் என்வென் கூறினார்.

அந்த லஞ்சத்தை ஏற்க நாம் மறுத்து விட்டதாகவும் அவர் என்வென் கூறினார்.

சபாநாயகர் நாடாளுமன்றத்துக்கு முன்னால் வந்து இந்த விடயம் குறித்து அறிக்கை ஒன்றை வெளியிட்டேன்.

—இவ்வாறு நாடாளுமன்றத்தில் கூறினார் ச. பி. ஆர். எஸ். எம். பிரதிநிதி திரு. சேரேய் பிரேமாத்நிதி.

சபாநாயகருக்கு எதிரான

### மாத இறுதியில் கொண்டு வர அதிர்வுத் குழுவினர் முயற்சி

ஜனாதிபதி ஆர். பிரேமதாஸாவுக்கு எதிராக மீண்டும் ஒரு குற்ற விசாரணைப் பிரேரணையை இம்மாத இறுதியில் நாடாளுமன்றத்துக்குக் கொண்டுவர ஐ.தே.க. அதிர்வுத் குழுவினர் முயன்று வருவதாக ஏஜென்ஸிச் செய்திகள் தெரிவித்தன.

விடுதலைப் புலிகளுக்கு ஆயுதம் வழங்கினார் என்ற குற்றங்களை மீண்டும் முன்வைத்து இந்தப் பிரேரணையைக் கொண்டுவர அதிர்வுத் குழுவினர் முயல்வதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது.

தமக்கு எதிராகவும், தமது கட்சி அரசுக்கு எதிராகவும் கொண்டு வரப்பட்ட பிரேரணைகள் நீராவிக்கப்பட்டனவாகத் தனது ஜனாதிபதி பிரேமாதானா தமது அதிர்வு குழுவை மீண்டும் அமைக்க முன்வந்தார் என்று தெரிவிக்கப்பட்டது.

ஆர். பிரேமாதானா தமது அதிர்வு குழுவினருக்கு மீண்டும் அனுமதி வழங்குவதில் தாமதமாகும் என்று தெரிவிக்கப்பட்டது.

### பாதுகாப்புச் செலவு அதிகரிப்பை ஆட்சேபித்து நோர்வே உதவி வெட்டு

ஒஸ்லோ, அக்ட. 18  
நோர்வே அரசாங்கத்திற்கு வழங்கும் நிதி உதவியை குறைப்பதற்கு நோர்வே முடிவு செய்துள்ளது.

மனித உரிமைகள் மீறப்படுகின்ற பாதுகாப்புச் செலவை அதிகரிப்பை ஆட்சேபித்து ஆட்சேபித்து நோர்வே அரசாங்கம் உதவி வெட்டியது.

ஆசிய நடுக்கில் மனித உரிமை மீறல்களும், பாதுகாப்புச் செலவுகளும் குறைக்கப்படும் என்று தெரிவிக்கப்பட்டது.

### எமது கலை, பண்பாட்டு வளர்ச்சியில் ஏற்பட்ட இழப்பை ஈடுசெய்வோம்!

வெளியீட்டு விழாவில் மாத்தியா உரை

யாழ்ப்பாணம், அக்ட. 18  
"எமது கலை, பண்பாட்டு வளர்ச்சியில் ஏற்பட்ட இழப்பை ஈடுசெய்வோம்!" என்ற தலைப்பில் மாத்தியா உரை செய்தார்.

—இவ்வாறு கூறினார் விடுதலைப் புலிகள் மக்கள் முன்னணி தலைவர் திரு. சோ. மகேந்திரராஜா மாத்தியா உரை செய்தார்.

விடுதலைப் புலிகள் கலை, பண்பாட்டு வளர்ச்சியில் ஏற்பட்ட இழப்பை ஈடுசெய்வோம்! இதை ஈடுசெய்வோம்! இதை ஈடுசெய்வோம்! இதை ஈடுசெய்வோம்!

### புங்குதேவை நோக்கி ஷெல், பிரங்கித் தாக்கு!

புங்குதேவைப் பகுதியை நோக்கி நேற்று முன்தினம் [வெள்ளி] இரவு 8 மணிக்கு, பிரங்கித் தாக்குகள் மீட்டப்பட்டன.

அவ்வாறே, எழுமாவது மூலக்களிக் குந்து வெடி மீட்டலை மேற்கொள்ளப்பட்டன என்றும், உடற்பகுதியில் இருந்து பிரங்கித் தாக்குகள் நடத்தப்பட்டன என்றும் தெரிவிக்கிறது.

புங்குதேவில் குறிப்பிடவாய் கண்ணகை மண் கோவிலுக்கு சமீபமாக உடற்பிராந்தியத்தில் இரு கடற்படைப் படைகள் நகரமிடப்பட்டுக் கதாசலம் தெரிவிக்கப்பட்டது.

தாக்குகள் உட்கிரம் அடைவது, புங்கு [3 ஆம் பக்கம் பார்க்க]

### தீவுப் பகுதி மக்களை புகையினர் துன்புறுத்தல்

யாழ்ப்பாணம், அக்ட. 13  
எழுமாவது, அகலவதிவு, நயினா தீவு ஆகிய இடங்களில் நடந்த சில தினங்களாக புகையினர் துன்புறுத்தல் நடந்ததாக மக்கள் புகார் செய்துள்ளனர்.

இந்த எம்.பி.கே.வி. ஆர். எஸ். மீண்டுப்பெற்று, எதிர்ப்புக் குழுவினருக்கு மீட்டப்பட்டது.

### நெடியவெட்டைப் பகுதியில் புகையினர் மீது தாக்குதல்

யாழ்ப்பாணம், அக்ட. 13  
மட்டக்களப்பு மாவட்டம், சின்னாவத்தை முகாமில் சேர்ந்த புகையினர் நெடிய வெட்டை எதிர்ப்புக் குழுவினருக்கு தாக்குதல் செய்துள்ளனர்.

### அரசியல் கட்சிகளின் குழு வவுனியா வருகிறதாம்

கொழும்பு, அக்ட. 18  
கல அரசியல் கட்சிகள் பிரதிநிதியையும் கொண்ட குழு ஒன்று இம்மாதம் 18 ஆம் திகதி வவுனியா வர இருப்பதாக கொழும்புப் பத்திரிகைச் செய்தி ஒன்று கூறுகிறது.

புனர்நீர் மரணம், புனர்வாழ்வு கமைச்சர் சபாநாயகர் இவர்களுக்கு

### வடக்கிற்கு அதிகளவு ம. எண்ணெய் வரும்!

யாழ்ப்பாணம், வெள்ளி  
மாவட்டத்தைக் கடந்து வடக்கே மண்வெட்டை வர வாய்ப்பு ஏற்பட்டிருப்பதாக தெரிவிக்கிறது.

### முச்சந்தி முரளி

யாழ்ப்பாணம், அக்ட. 13  
சாழ். மாவட்டத்தில் ஏற்பட்டிருக்கிற சேதங்களைப் பராமேயிடவும், நிவாரணப் பணி தொடர்பாக ஆர். எஸ். எம். பிரேமாதானாவுக்கு முச்சந்தி முரளி செய்தி ஒன்று கூறுகிறது.

—இவ்வாறு தெரிவித்துள்ளார் ச. பி. ஆர். எஸ். எம். பிரேமாதானா.













கோப்பாய் உ. அ. அ. பிரிவின் கீழ் அக்ஷேலி தெற்கு கிராம சேவையாளர் பகுதியில் செஞ்சிலுவைச் சங்கக் கிளை **திறப்பு விழா**

இன்று பிற்பகல் 2 மணிக்கு நேர வே செஞ்சிலுவைச் சங்கத் தலைவர் திரு. சுவின்னல் அவர்களால் திறந்து வைக்கப்படும். அனைவரையும் அழைக்கிறோம்.

செஞ்சிலுவைக் கிளைச் சங்கம் கோப்பாய் உதவி அரசு அடிப்பிரிவு [C/0813]

யாழ். அண்ணாமலை மன்றத்தின் சார்பில் நடைபெறும் **பாராட்டு விழாவும், இசையரங்கும்**

பாராட்டுப் பெறும் கலைஞர்கள்

சங்கீத பூஷணம்:  
திரு. சு. கணபதிப்பிள்ளை (பாட்டு)  
(சங்கீத உதவித் தலைவர் பண்பாளர், தலைவர் சி. இ. த. மன்றம்)

சங்கீத உதவித் தலைவர்:  
திரு. பா. கண்ணன் (வயலி)

மிருதங்க உதவித் தலைவர்:  
திரு. க. கண்ணதாசன் (மிருதங்கம்)

இடம்: அண்ணாமலை - இசைத் தம்பி மன்ற அரங்கு (நல்லூர், பண்டாரக்குளம் பிணையார் கோவில்)

காலம்: 13 - 10 - 1991  
ஞாயிறு மாலை 3 - 00 மணி.

தலைவர்: திரு. க. சொக்கலிங்கம் M.A. (சொக்கலிங்கம்) (18124)

**4 ஆம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி**



வீர ஜனனம்: 2 13  
— —  
8 10  
— —  
1971 1987

**2 ஆவது லெப். சண்**  
[ஜெகராசா ஜெயசேன்]  
[13-10-87 அன்று கோப்பாயில் இந்தியப் படை யுடன் நேரடி மோதலில் வீரமரணம்]

எங்கள் அன்பின் அறத்தொழில் அழகுநிலையே! விடுதலை வீரர்களின் நினைவுகளை விட்ட செவ்விய மானம் ஒன்றே பெரிது மண்ணை காப்பது உறுதி என்றாய் தான் செய்வோம் உயிரை தாங்களில் எதவுமின்றி என்றாய் களமது புறந்து தமிழினம் வாழப் புறப்பட்ட வேண்டுகோள்! தமிழ் மண்ணைக் காத்திட விறு கொண்டு பாந்தராயே உன் பிரிவால் நாங்கள் நிலை குகலந்த நினைவுதோழமைவர் அன்புக் கோபிலை நீ காட்டிச் சென்ற பாதையை நாம் நிழலாக்கத் தொடுவோம். நீரோடும் வணக்கில் நிற்பதெல்லாம் உன்னுருவம் உன் இழப்பை தாங்கள் முடிவாறு துடித்து நிற்கும்;

பெற்றோர், சகோதரர்.  
"சண் வீதி"  
நாவற்குடி - கிழக்கு, தச்சன் கோட்டை. [4332]

இப்பத்திரிகை நியூ உதயம் பப்பினிசேசன் (பிளேயேட்) விமீட்டெட்டினால் யாழ்ப்பாணம் நாவலர் வீதி 292/2 இடைத்திட்டு உள்ள அச்சுத்திட்டம் 13 - 10 - 1991 இல் அச்சிட வெளியிடப்பட்டது.

**A/L 93**  
19 - 10 - 1991 முதல்

**காவிரியில்  
ஐங்கரணநகரின்  
புன்கோட்டை**

கந்தரம்பம் - யாழ்ப்பாணம்.  
[C/0803]

தெல்லிப்பழை ப. நோ. க. சங்கம் (வரைவுள்ளது) ஆங்கில பேச்சு வகுப்பு-சான்றிதழ்

1990 ஆம் ஆண்டு ஆங்கில பேச்சு (English - Elocution) பரீட்சையில் தோற்றி சித்திபெற்ற மாணவர்களுக்கு எதிர்வரும் 15-10-1991 ஆம் திதி செவ்வாய்க்கிழமை பி. ப. 2 மணிக்கு தெல்லிப்பழை ப. நோ. க. சங்கம் மீதநறி நிலையக் கட்டிடத்தில் சான்றிதழ் வழங்கப்படும் சான்றிதழ்கள் பெறும்பவர்கள் தலையிடு சமுதாயத்திற்கு பெற்றுக் கொள்ளும்.

இப்படிக்கு,  
கூட்டுறவுச் சேவையிலுள்ள,  
தலைவர்,  
தெல்லி ப. நோ. க. சங்கம்.  
[C-0802]

**BITSMANS**  
கவி நிறுவனம், மாண்பியம்.

**A/L 92** கணித, விஞ்ஞான புதிய பிரிவுகள்

மொளதிகம் - செளந்தி (சர்ப்புப்புலம்)  
மொளதிகம் - அருள்தாஸ் (வெப்பலியல்)  
தாயகணிதம் - கமலசங்கம் (தொடர்)  
பிரயோக கணிதம் - கமலசங்கம் (முட்டிய கோல்)  
இரசாயனம் - செல்வா (வெப்பஇரசாயனம்)

ஆரம்பம்: 14-10-1991 திங்கள் 4-80 p.m.  
[C-0713]

**3 ஆம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி**



**வீரவேங்கை பிலிக்ஸ்**  
ஜீவரணம் குருஞ்சலி (மோகன்)  
வீரஜனனம்: 1968-09 10  
வீரமரணம்: 1988 10 12  
திதி: 1991-10 12

1988 அக்டோபரில் கொக்குவிளம் இந்தியப் படையினருடனான மோதலில் வீரமரணமடைந்த வீர வேங்கை பிலிக்ஸிற்கு எமது அஞ்சலிகள்

செய்யுட் வேள், அப்பா, அம்மா, யலாசி, வயலினாள். சகோதரர்.  
[C/0804]

**உதயம்**  
**இசை நாடா வெளியீடு**

எமது நிதர்சனம் நிறுவனத்தின் எட்டாவது தயாரிப்பான உதயம் இசை நாடா வெளியீடு

அதனைத் தொடர்ந்து அதே கலைஞர்களால் இசைக்கப்படும் இசை நிகழ்ச்சியும் இடம்பெறும்.

இடம்:- யாழ். இந்துக் கல்லூரி.  
காலம்:- இன்று [ஞாயிற்றுக்கிழமை] காலை 10 மணிக்கு.

★ குறித்த நேரத்தில் நிழ்ச்சிகள் ஆரம்பமாகும். நிதர்சனம், தமிழ்மம். [C/0811]

**வடமராட்சி பாண் பாவனையாளர்களுக்கு!**

மிக விரைவில் யாழ் மாவட்ட பேச்சு உரிமையாளர் சங்கம் வடமராட்சி கிணையினால் ரூபா 8/- இற்கு மேற்படாமல் 350 கிராமத்து குடியாத பாண் விநியோகம் செய்யாத சங்கம் தீர்மானித்துள்ளது அதன் பிரகாரம் கடை உரிமையாளர் ரூபா 8/- இற்கு விற்பனை செய்ய வேண்டும்; கடை உரிமையாளர்களுக்கு 30 சதம் சழிவு வழங்கப்படும். விற்பனையாளர் சழிவு 45 சதம் வழங்கப்படும் இதனை மீறும் பேச்சு உரிமையாளர்கள், கடை உரிமையாளர்களின் பாண் விற்பனை சங்கத்தால் தடை செய்யப்படும்; ஆகவே வினைவரும் பொதுமக்கள் நலன் கருதி தரமான பாண் விற்பனையும் செய்யும்படி சங்கத்தால் வேண்டப்படுகின்றனர்.

நன்றி.  
மா. கனகராசா செயலாளர், வடமராட்சிக்கிளை. [18451]

**மரண அறிவித்தல்கள்**

**திருமதி பாலாம்பிகை மகேந்திரா**

யாழ்ப்பாணம் "மகேந்திரா" இல 6 மணிக்கு விடுதலைச் சேரித்த திருமதி பாலாம்பிகை மகேந்திரா காலமானார். அவ்வாள் உத்தரோடையைச் சேர்ந்த காலஞ்சென்ற திரு. திருமதி வீரவாகு சோமசுந்தரத்தின் மூத்தமகனும், காலஞ்சென்ற திரு. துரைச் சாமி மகேந்திரா [இணைப்பாறிய இலக்கை வக்கி சிறப்பாறியின் அன்பு மனைவியும், குவேந்திரா, குவேந்திரா, உத்தமியப்பிணை ஆகியோரின் தாயாரும், கிழமனா, சுமதி, ஜெனில்லாவுக்கு ஆகியோரின் அன்பு மரியாதும், மீரா, சுபந்தினி, கையாணத்தி, சொகுபாணத்தி, சோபாணத்தி ஆகியோரின் பாட்டியுமாவார்.

அன்னாரின் பூதவுடல் இன்று (13 - 10 - 91) காலை 10 மணிக்கு தலைக்கிரகைக்கு 1776 கோம்பையச் சாலை மயானத்திற்கு எடுத்துச் செல்லப்படும். இவ் அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் தயவு செய்து ஏற்றுக் கொள்ளவும்.

தயவு!  
இராஜ இராஜேஸ்வரன் தங்கராஜா [18453]

**யோசை அன்னம்மா**

நாவற்குடியை பிறப்பிடமாகவும், நாரத்தையை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட யோசை அன்னம்மா நேரல் [13 - 10 - 91] காலமாகி விட்டார். இவர் காலஞ்சென்ற யோசையின் அன்பு மனைவியும், சிங்கராசா [சிங்கம்], காலஞ்சென்ற மரியாதா [சிங்கம்], அல்பேட் [ராசன்], சில்லிவர் [அப்பன்] ஆகியோரின் அன்புத் தாயாரும், செல்வப்பாப்பிணை [தம்பு] யின் மைத்தவியும் ஆவார்.

அன்னாரின் நல்வுடல் இன்று (13 - 10 - 91) பிற்பகல் 3 மணிக்குக் கொக்குவிளம் மாரதா சேமக் காலையில் நடைபெறும். இவ் அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் ஏற்றுக் கொள்ளும்படி கேட்டுக் கொள்ளப்படுகிறீர்கள்.

தயவு!  
பிறவுன் வீதி, செ. கென்றி [எலியாஸ்] 1 ஆம் பூமுகை 7/3, யாழ்ப்பாணம். [18126]